

Se você gosta de...

ler tudo o que lhe cai nas mãos, até bula de remédio,
conhece a obra completa de Jorge Amado,
escreve bem e se expressa com facilidade,
..tenha em mente...

Letras

Ele conhece a gramática, a pronúncia e até as gírias de diversos idiomas.

O QUE É: Este profissional estuda, pesquisa e leciona Língua Portuguesa e outros idiomas, junto a suas literaturas correspondentes, além disso faz planos e programas de estudos e trabalhos de revisão de textos nos idiomas de sua especialidade. Em geral, ele se dedica a uma língua moderna, como inglês e alemão, oriental (árabe, japonês ou hebraico) ou morta, como latim e grego. Mas, por mais que domine o idioma e conheça a fundo as obras literárias, esse profissional vai passar a vida estudando. "Em todas as profissões, os títulos de mestrado e doutorado aumentam as possibilidades de trabalho, mas isso é ainda mais verdadeiro para o profissional de Letras", diz a professora Marisa Brito, coordenadora de ensino de Inglês da PUC de São Paulo. Afinal, é apenas com um diploma de pós-graduação que ele poderá lecionar em universidades, nas quais os salários são mais altos. O bacharel em Letras também faz traduções literárias e técnicas, revisão de textos e trabalha como intérprete.

O CURSO: Ainda no vestibular, o candidato ao curso de Letras pode escolher habilitação em língua clássica ou vernácula (Português, Latim, Grego), moderna (Francês, Inglês, Italiano, Espanhol, Alemão) ou oriental (Russo, Árabe, Hebraico, Chinês, Japonês, Armênio), dependendo das opções oferecidas pela escola. De qualquer maneira, o currículo mínimo prevê a obrigatoriedade de disciplinas como Língua Portuguesa - onde o aluno aprende a fundo estrutura gramatical, ortografia, filologia e semântica -, Literaturas Portuguesa e Brasileira, com a história e análise dos diferentes estilos, Língua Latina e Lingüística. O aluno tem de optar, ainda, por pelo menos três das seguintes matérias: Cultura Brasileira, Teoria Literária, Língua, e Literatura Grega e Latina, Filologia Romântica, uma língua estrangeira moderna e sua literatura correspondente. Durante a graduação em Letras, algumas escolas oferecem habilitações em Lingüística, Tradução e Interpretação e Revisão de Texto. Outras têm essas habilitações como especialização (pós-graduação) ou em cursos específicos, como o de Tradução e Interpretação e o de Lingüística.

Duração mínima do curso: O Ministério da Educação estimula duração mínima apenas para o curso de Licenciatura.

Plena: Três anos.

Titulação: Licenciado ou bacharel em Letras com habilitação em uma das seguintes áreas: Português, Alemão, Árabe, Armênio, Chinês, Espanhol, Francês, Grego, Hebraico, Holandês, Inglês, Italiano, Japonês, Latim, Polonês, Russo, Sânscrito, Revisão de Texto, Tradução e Interpretação.

CAMPO DE ATUAÇÃO:

Instituições de pesquisa, ensino, serviço público, empresas jornalísticas, editoras, agências de publicidade.

- **Ensino** - Dar aulas de Português e Literatura de Língua Portuguesa ou de um idioma estrangeiro e sua respectiva literatura.

- **Pesquisa** - Desenvolver estudos e teses em áreas como Filologia, Lingüística e Literatura em universidades e institutos de pesquisa.

- **Revisão e preparação de textos** - Preparar, rever e corrigir textos. Trabalhar em editoras ou órgãos de imprensa.

- **Tradução e Interpretação** - Fazer a versão, de um idioma para outro, de textos literários e técnicos. Atuar em conferências ou reuniões, traduzindo oralmente e de forma quase simultânea o que é dito pelo orador e pelos participantes. Em geral, o tradutor especializa-se numa única língua estrangeira.

O bacharel poderá atuar nas áreas profissionais ligadas à assessoria técnica, ou participar de outras atividades, tais como serviços editoriais (revisão, tradução, edições escolares), projetos de trabalhos vinculados a estudos e aproveitamento de material lingüístico-literário visando a fins socioculturais.

COMO ESTÁ O MERCADO: O principal mercado para o licenciado em Letras são as escolas públicas e particulares de 1° e 2° graus. Nas universidades, o campo é mais restrito, em função do reduzido número de vagas. O ensino público, porém, é o último reduto procurado pelo profissional devido aos baixos salários que ele oferece. Em contrapartida, o ensino privado está em expansão. Por causa do crescimento do Mercosul, empresas privadas solicitam, cada vez mais, professores de línguas estrangeiras para dar aulas aos seus funcionários. Os formados em inglês, seguidos daqueles com habilitação em Alemão, em Japonês e em Espanhol, são os mais procurados. Em escolas de línguas estrangeiras, a maior procura é por professores de Inglês e Francês. O bacharel em Letras pode, ainda, atuar na área de tradução e como revisor em empresas jornalísticas, de publicidade e editoras. Os cursinhos pré-universitários também oferecem vagas, em geral bastante disputadas em decorrência do alto salário que oferecem.